

ACT ADIȚIONAL NR. 64
LA CONTRACTUL DE DELEGARE A GESTIUNII
SERVICIILOR PUBLICE DE ALIMENTARE CU APĂ ȘI DE
CANALIZARE NR. 3/17.09.2008

Încheiat astăzi 14.12.2022

În temeiul prevederilor art. 2, art. 7 alin. 1 (3), art. 8 (4), art. 16. (2) din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare

Între:

Art.1. PĂRȚILE CONTRACTANTE:

ASOCIAȚIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARĂ PENTRU SERVICII DE ALIMENTARE CU APĂ ȘI DE CANALIZARE ÎN JUDEȚUL BISTRIȚA-NĂSĂUD în calitate de **Autoritate Delegantă** în conformitate cu prevederile art. 16(2)

și

AQUABIS S.A. în calitate de **Operator**

Au convenit asupra încheierii prezentului act adițional.

Art.2. Obiectul Actului Adițional este cedarea, de către Autoritatea Deleganta și preluarea în concesiune de către Operator, a Bunurilor de Retur incorporate în domeniul public al Autorității Delegante, după data intrării în vigoare a contractului.

Art.3. Obiectul Actului Adițional este detaliat în **anexa nr. 1** pe care Operatorul o acceptă integral și care face parte integrantă din prezentul Act Adițional. **Articolul 76, lit. c) - Lista bunurilor proprietate publică și privată aferente Serviciului - din partea Dispoziții Generale** a Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare nr. 3/17.09.2008, se completează cu anexa mai sus menționată, respectiv:

- darea în administrare a mijloacelor fixe aferente sistemului public de alimentare cu apă și canalizare al municipiului Bistrița, străzile Valea Ghinzii, Aerodromului, Asfințitului și Pasajului, din cadrul investiției "Drum de acces și utilități aferente Complexului Sportiv Polivalent, Municipiului Bistrița", **prin Consiliul Local al municipiului Bistrița**, către Operatorul Regional AQUABIS S.A. Bistrița.

Art.4. Predarea - primirea obiectului concesiunii se va efectua pe bază de proces-verbal, **anexa nr. 2** la prezentul Act Adițional și care face parte integrantă din acesta. Articolul 76, lit. d) – **Procesul-verbal de predare-primire a bunurilor necesare realizării Serviciului** – din partea Dispoziției Generale a Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare nr. 3/17.09.2008 se completează cu anexa mai sus menționată.

Art.5. Anexele își vor produce efectele de la data semnării lor.

Prezentul Act Adițional se încheie 3 exemplare originale.

ASOCIAȚIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARĂ APĂ-CANALIZARE
Președinte MOLDOVAN GRIGORE-FLOREN

Semnătura
Ștampila



Operatorul AQUABIS S.A.
Director general ȘANDRU ION

Semnătura
Ștampila



AVIZAT,
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI BISTRIȚA
Primar TURC IOAN

Semnătura
Ștampila



ANEXA 1

la Actul Adițional nr. 64/14.12.2022 la Contractul de Delegare a Gestiunii Serviciilor Publice de Alimentare cu Apă și de Canalizare nr. 3/17.09.2008

Cuprinde:

- Hotărârea Consiliului Local al municipiului Bistrița nr. 216/06.10.2022, pentru modificarea și completarea Anexei nr. 3 a Hotărârii nr. 48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către AQUABIS S.A. Bistrița.

ANEXA 2

Cuprinde:

- Procesul-verbal de predare-primire a mijloacelor fixe nr. 101381/12.10.2022 încheiat între Societatea AQUABIS S.A. Bistrița, în calitate de Operator Regional și municipiul Bistrița, în calitate de Beneficiar al investițiilor.

ROMANIA
JUDEȚUL BISTRIȚA-NĂȘĂUD
MUNICIPIUL BISTRIȚA
CONSILIUL LOCAL



HOTĂRÂRE

pentru modificarea și completarea Anexei nr.3 a Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud

Consiliul local al municipiului Bistrița, întrunit în ședință extraordinară convocată de îndată în data de 06.10.2022;

având în vedere:

urgența motivată de necesitatea predării, în cel mai scurt timp, în administrarea AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud, a stației de pompare și a rețelilor de apă de pe strada Aerodromului, în temeiul contractului de delegare a gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare;

Referatul de aprobare nr.97124/03.10.2022 a Primarului municipiului Bistrița;

Raportul comun nr.97118/03.10.2022 al Direcției Tehnice, Direcției Patrimoniu, Direcției Administrație Publică, Juridic și al Direcției Economice;

Avizul favorabil nr.224/06.10.2022 al Comisiilor reunite de specialitate ale Consiliului local al municipiului Bistrița ;

prevederile Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud, cu modificările ulterioare ;

prevederile Hotărârii nr.154/26.11.2015 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.192/31.10.2018 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.130/08.09.2021 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind modificarea Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului Local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud;

prevederile Hotărârii nr.187/30.09.2009 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind însușirea modificărilor și completărilor inventarului domeniului public al municipiului Bistrița, aprobat prin Hotărârea nr.85/16.09.1999 a Consiliului local al municipiului Bistrița, cu modificările și completările ulterioare;

prevederile Hotărârii Guvernului României nr.527/2010 pentru modificarea anexei nr.2 la Hotărârea Guvernului nr.905/2002 privind atestarea domeniului public al județului Bistrița-Năsăud, precum și al municipiului, orașelor și comunelor din județul Bistrița-Năsăud;

prevederile art.867 din Legea nr.287/17.07.2009 privind Codul Civil, cu modificările și completările ulterioare ;

în temeiul art.129 alin.(2), lit. b), c) și d), alin. (4), lit. f), alin. 6 lit.a), alin.7 lit.n), art.139, alin.(3), lit. g) și art. 196, alin. (1), lit. a) din Ordonanța de urgență a Guvernului României nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

HOTĂRĂȘTE:

ART.I. Anexa nr.3 a Hotărârii nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud cu modificările și completările ulterioare se modifică la poziția 20 și se completează cu o poziție nouă, respectiv poziția 21, conform anexei care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

ART.II. Se atestă apartenența la domeniul public al municipiului Bistrița a bunurilor prevăzute în anexa la prezenta hotărâre.

ART.III. Primarul municipiului Bistrița, prin Direcția Tehnică, Direcția Patrimoniu, Direcția Administrație Publică, Juridic și Direcția Economică va aduce la îndeplinire prezenta hotărâre.

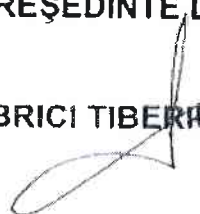
ART.IV. – Prezenta hotărâre a fost adoptată de către Consiliul local al municipiului Bistrița în ședință extraordinară, cu respectarea prevederilor art.139, alin.(3) lit. g) din Ordonanța de urgență a Guvernului României nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare, respectiv cu un număr de 19 voturi „pentru” și o abținere.

ART.V. – Secretarul general al municipiului, prin Compartimentul pregătire documente, contencios va comunica prezenta hotărâre:

- Direcției Tehnice,
- Direcției Patrimoniu;
- Direcției Administrație Publică, Juridic;
- Direcției Economice;
- Societății AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud cu sediul în municipiul Bistrița, str. Parcului nr. 1;
- Primarului municipiului Bistrița;
- Instituției Prefectului - Județul Bistrița-Năsăud.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

BRICI TIBERIUȘ-DANIEL



CONTRASEMNEAZĂ

**PENTRU SECRETAR GENERAL,
DIRECTOR EXECUTIV
CINCEA DUMITRU MATEI**



Bistrița, la 6 OCTOMBRIE 2022

Nr. 216

PA/CTT/ 3 av



la Hotărârea nr.246 / 6 OCTOMBRIE 2022
a Consiliului local al municipiului Bistrița

Bunuri care completează anexa nr.3 la Hotărârea nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud

Secțiunea I Bunuri imobile						
Nr. crt.	Codul de clasificare	Denumirea bunului	Elemente de identificare	Anul dobândirii sau, după caz, al dării în folosință	Valoarea de inventar (lei)	Situația juridică actuală / Denumire act proprietate sau alte acte doveditoare
0	1	2	3	4	5	6
20	1.8.7	Retea de canalizare din cadrul obiectivului de investiții : "Drum de acces și utilități aferente complexului sportiv polivalent Municipiul Bistrița"	a) Retea canalizare menajera Strada Valea Ghinzi Conducta canalizare menajeră DN250 -L=2343ml Conducta canalizare refulare DN110- L=1596 ml Stații de pompare - 3 buc b) Retea canalizare menajera Strada Aerodromului Conducta canalizare menajeră DN315 - L=843.20ml Conducta canalizare refulare DN160- L=540 ml Stații de pompare - 1 buc a) Retea apa strada Asfințitului și Pasajului Conducta apa aducțiune DN160 -L= 562 ml b) Retea apa strada Aerodromului Conducta apa refulare DN125 -L=872 ml Conducta de distribuție apa DN250 -L=910 ml Stații de pompare apa - 1 buc Bransamente apa Dn110 L=110m Bransamente apa Dn 32 L=80m Hidranți de incendiu exteriori - 6 buc c) Retea apa -Drum acces rezervor Conducta apa refulare DN125 -L=1250 ml Conducta de distribuție apa DN250 -L=1250 ml Rezervor metalic de capacitate 426mc Cămin cu vana de altitudine Reductor de presiune	2021	2.310.965,25	Domeniu public al municipiului Bistrița
21		Retea de apa din cadrul obiectivului de investiții : "Drum de acces și utilități aferente complexului sportiv polivalent Municipiul Bistrița"		2022	2.842.081,43	Domeniu public al municipiului Bistrița

0000000000

Nr.101381 /12.10.2022

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară		
Pentru Serviciu de Alimentare cu Apă și de Canalizare		
INTRARE	Nr.	1654
Ziua	Luna	Anul
06	12	2022

MODEL 2

PROCES VERBAL

Incheiat astazi, 12.10.2022 ,
intre Primaria Municipiului Bistrita si S.C. AQUABIS S.A. BISTRITA

PRIMARIA MUNICIPIULUI BISTRITA , reprezentata prin Primar, domnul **IOAN TURC**, preda mijloacele fixe care apartin domeniului public al Primariei in concesiune la S.C.AQUABIS S.A. BISTRITA, reprezentata prin director general ing. Sandru Ion.

Centralizatorul cu mijloacele fixe, cantitati fizice si valorice -va fi anexa la contractul de delegare a serviciilor de alimentare cu apa si canalizare in judetul Bistrita - Nasaud.

Am predat,

PRIMARIA MUNICIPIULUI

BISTRITA
Primar,
IOAN TURC



Am primit,

S.C. AQUABIS S.A BISTRITA

Director General,
SANDRU IOAN



ANEXA LA PROCESUL VERBAL DE PREDARE -PRIMIRE si la HOTARAREA nr.216/06.10.2022
 Bunuri care completează anexa nr.3 la Hotărârea nr.48/27.03.2008 a Consiliului local al municipiului Bistrița privind
 delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apă și canalizare către S.C. AQUABIS S.A. Bistrița-Năsăud

Secțiunea I						
Bunuri imobile						
Nr. crt.	Codul de clasificare	Denumirea bunului	Elemente de identificare	Anul dobândirii sau, după caz, al dării în folosință	Valoarea de inventar (lei)	Situația juridică actuală / Denumire act proprietate sau alte acte doveditoare
0	1	2	3	4	5	6
20	1.8.7.	Retea de canalizare din cadrul obiectivului de investiții : "Drum de acces și utilități aferente complexului sportiv polivalent Municipiul Bistrița"	a) Retea canalizare menajera Strada Valea Ghinzii Conducta canalizare menajeră DN250 -L=2343ml Conducta canalizare refulare DN110- L=1596 ml Stații de pompare – 3 buc b) Retea canalizare menajera Strada Aerodromului Conducta canalizare menajeră DN315 - L=843,20ml Conducta canalizare refulare DN160- L=540 ml Stații de pompare – 4 buc	2021	2.310.965,25	Domeniu public al municipiului Bistrița
21		Retea de apa din cadrul obiectivului de investiții : "Drum de acces și utilități aferente complexului sportiv polivalent Municipiul Bistrița"	a) Retea apa strada Asfințitului și Pasajului Conducta apa aducțiune DN160 -L= 562 ml b) Retea apa strada Aerodromului Conducta apa refulare DN125 -L=872 ml Conducta de distribuție apa DN250 -L=910 ml Stație de pompare apa – 1 buc Bransamente apa Dn110 L=110m Bransamente apa Dn 32 L=60m Hidranți de incendiu exteriori - 6 buc c) Retea apa -Drum acces rezervor Conducta apa refulare DN125 -L=1250 ml Conducta de distribuție apa DN250 -L=1250 ml Rezervor metalic de capacitate 426mc Camin cu vana de altitudine Reductor de presiune	2022	2.842.081,43	Domeniu public al municipiului Bistrița

AMPREDAT

AM PREDAT,
 PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BISTRITA
 Primar,
 TURC JOAN

DIRECTOR TEHNIC
 IVASCU LIA

AM PRIMIT,
 S.C."AQUABIS" S.A. BISTRITA
 Director general,
 Ing. Sandru Ioan